

St. Paul's Co-educational College

聖保羅男女中學

Prospectus 2020-21

St. Paul's Co-educational College Primary School

聖保羅男女中學附屬小學

學校概覽



ST. PAUL'S CO-ED





Ladies and Gentlemen,

Welcome to the family of St. Paul's Co-educational College. For over a century, SPCC has been providing a quality whole-person education for a socially diverse student body. Students are admitted by merit and potential regardless of their family or social backgrounds.

As one of the oldest schools in Hong Kong, we cherish an unbroken tradition of academic, aesthetic, physical and musical excellence and a reputation for being at the forefront of educational developments. Much as we value scholarship and intellectual development, we stress even more on values and attitudes, and laud integrity and modesty.

Learning at SPCC is not confined to the classroom. With an extensive array of experiential learning and exchange programmes, our students are exposed to different cultures and learn from new perspectives. We seek to provide the best opportunities to groom them into global citizens who would serve the public good and lead a responsible and magnificent life. Our graduates, being leaders in their respective professions, have long been recognised for the invaluable contributions they made to society over the years.

Education is our passport to the future. I look forward to welcoming you to the SPCC family and taking your child on the wonderful journey of a holistic, enlightening and challenging education.

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'Spoon'.

Mr Poon Siu Chi
Principal

各位先生、女士：

歡迎加入聖保羅男女中學！這個擁有百年傳統的大家庭，一直以培育良才為己任。我們致力為不同社群、不同背景、具學習潛能的學生提供優質教育。

聖保羅歷史悠久、學風嚴謹、富教育遠見，歷年培育無數優秀人才。學生於學術、體藝及音樂領域皆表現出色。我們除了重視學生的學養，更著重培養學生正確價值觀，期望學生正直、謙遜，擁有優良品格。

於聖保羅學習亦不限於課室內，本校讓學生走出課室，面向世界。學校積極引入多元化學習活動及各類交流計劃，讓學生拓闊視野、體驗不同文化、豐富人生閱歷。學生的社交技能、國際公民意識亦得以提升。我們的畢業生遍及各行各業，各有驕人成就，在不同範疇和崗位擔任領袖，貢獻社會。

教育是成功的鑰匙，我們深信每一位學生都是可造之材。我熱切期待各位成為聖保羅的一份子，攜手帶領孩子踏上多采多姿、具啟發性的學習旅程。



潘紹慈校長



Vision

In the spirit of Faith, Hope and Love, to nurture our students as future leaders by instilling in them a culture of excellence, high moral values, an altruistic spirit, a passion for lifelong learning and a global perspective.

Mission

1. Uphold the founding Christian spirit of our schools: Faith, Hope and Love
2. Nurture academic excellence and lifelong learning
3. Cultivate exemplary conduct, proper attitudes and correct values
4. Develop an appreciation for the arts and competence in other activities
5. Develop a global perspective, foster environment stewardship and serve humanity
6. Advocate strong communication and interpersonal skills to promote harmony, mutual respect, appreciation and peace among humankind
7. Adopt a shared and inclusive governance model
8. Provide the best possible facilities and environment conducive to studies
9. Maintain a professional and caring academic and administrative staff
10. Transform our schools into a vibrant community of scholarship and learning

辦學理念

秉承基督教「信望愛」的精神，培育學生成為未來的領導人才。教導他們追求卓越，建立崇高的品德及奉公忘私的精神；熱衷學習、終身不懈、並具備國際視野。

教育使命

1. 秉承創校的「信望愛」精神
2. 培養學生在學業上追求卓越和終身學習的精神
3. 培養學生高尚情操及正確的態度
4. 陶冶藝術性情，盼學生多才多藝
5. 開拓全球視野，孕育愛護環境和服務人群的使命感
6. 培養學生人際溝通及相處的技巧，藉此促進人類和諧、互相尊重、互相欣賞及和平共處
7. 建立一個共同承擔及群策群力的校管模式
8. 提供最佳的學習設施及環境
9. 建立一群有專業精神及愛心的教職員
10. 推動學校在學習領域上不斷革新求進

St. Paul's Co-educational College (SPCC) is respected for its academic and musical excellence while upholding the Christian spirit and principles. The school is dedicated to preserving the basic elements of traditional Chinese education while incorporating modern educational theories, concepts and values. SPCC is recognised for the valuable contributions its graduates, being leaders in their respective professions, have made to Hong Kong.

Founded by the Sheng Kung Hui in 1915, the school was originally a girls' school. It started to accept both boys and girls – the first in Hong Kong – when it was merged with a boys' school in 1945.

SPCC is one of the first schools to convert from an aided school to a Direct Subsidy Scheme school, and has adopted a 'through-train' mode with its primary school since 2002. The school remains committed to a need-blind admission policy and offers quota-free fee remission and financial aid to the financially disadvantaged to ensure that it will not turn into a school only for those who can afford to pay the tuition.

In 2008, the primary school moved from Central to a new, state-of-the-art campus in Wong Chuk Hang, making way for the construction of an extension block for the secondary school on MacDonnell Road.

The extension block, Li Chong Yuet Ming Building, opened in 2011 and provides a residence hall, a lecture theatre, an indoor games hall, science laboratories, classrooms and other special rooms to advance our facilities to meet future curriculum requirements. The existing red-brick campus has been re-configured with modernisation of the library, upgrading of sports facilities and expansion of music facilities for a better, holistic education.

聖保羅男女中學秉承基督教的精神及原則辦學，以學術及音樂上的卓越成就見稱。學校致力保存傳統中國教育的優良元素，同時結合現代教育理論、概念及價值觀。歷屆畢業生於社會各專業領域人才輩出，領導同儕，為香港發展作出貢獻。

本校由聖公會於 1915 年創立，起初為一所女校。於 1945 年與另一所男校合併，成為香港首間兼收男女生的學校。

2002 年，聖保羅成為首批由津貼學校轉為「直接資助計劃」之學校，並與其附屬小學採用升中「一條龍」的模式運作。聖保羅一直堅守「唯才是教」的收生政策，並為有需要的學生提供適切完善的財政資助及學費減免計劃，支援措施均不設名額上限，確保具潛質的學生不會因家庭背景或經濟因素而影響就學。

小學於 2008 年搬離中區，遷至黃竹坑的嶄新校園，騰出麥當勞道原校舍用地，興建中學新翼。

中學新翼「李莊月明樓」於 2011 年落成啟用，提供宿舍、演講廳、體育館、實驗室、課室以及其他特別室，使中學設施更趨完善，以配合未來課程的要求。原有的紅磚校舍亦進行改善工程，強化全方位學習，包括翻新圖書館和體育設施及擴充音樂設施等。



Milestones in School History

- 1915 St. Paul's Girls' College was founded by the Sheng Kung Hui
- 1916 Dr Catherine Woo was appointed as the Principal
- 1918 The first school in Hong Kong to require students to wear school uniform
- 1927 School moved to the present site at 33 MacDonnell Road
- 1932 School badge design was adopted
- 1945 School resumed operations, and St. Paul's Boys' College moved in. School accepted both boys and girls to become the first co-educational college in Hong Kong
The whole-day Primary School was established and Mr Maak Ying Kei was appointed as the Headteacher
- 1950 School remained co-educational when St. Paul's Boys' College moved to Bonham Road
- 1952 Dr Woo retired and Ms B M Kotewall became the Principal
- 1953 Primary School moved to 1 Calder Path
- 1957 The whole-day Primary School changed to AM & PM Schools. Ms Fok Lan Hing was appointed as the Headteacher of PM Primary School
- 1959 New west wing of the Secondary School completed
- 1961 Mr Maak Ying Kei retired and Ms Lee Quay Ying became the Headteacher of the AM Primary School
- 1966 Ms Fok Lan Hing retired and Ms Chan Kwok Ying became the Headteacher of the PM Primary School
- 1967 Ms Lee Quay Ying resigned and Ms Lui Shui Ying became the Headteacher of the AM Primary School
- 1971 New Primary School building at 33 MacDonnell Road completed
- 1979 Choir and orchestra were invited to tour and perform in Thailand
- 1984 Dr Kotewall retired and Mrs Chen Lam Ngar Sheung became the Principal
- 1985 The Secondary School new annex and the indoor swimming pool at 1 Calder Path completed
- 1989 1 Calder Path Annex completed
- 1990 Ms Lui Shui Ying retired and Mrs Chan Tang Fung Ming became the Headteacher of AM Primary School. Ms Chan Kwok Ying was appointed as the Headteacher (Coordinator) of both AM and PM Primary Schools
- 1992 Choir participated in the International Music Festival in Sydney, Australia and won the highest Gold Award
- 1993 The first Hong Kong school to make Liberal Studies a compulsory sixth-form subject
- 1996 Ms Chan Kwok Ying retired and Mrs Chan Tang Fung Ming became the Headteacher (Coordinator) of both AM and PM Primary Schools, and also the Headteacher of PM Primary School. Ms Wu Shuk Yin became the Headteacher of AM Primary School
- 1999 Mrs Chen Lam Ngar Sheung retired and Mr Poon Chun Kau became the Principal
Mrs Chan Tang Fung Ming retired
AM & PM Primary Schools became two whole-day Primary Schools, and changed to St. Paul's Co-educational (MacDonnell Road) Primary School with Ms Wu Shuk Yin as the Headmistress, and St. Paul's Co-educational (Kennedy Road) Primary School with Ms Lee Tuen Yee as the Headmistress
- 2002 Joined the Direct Subsidy Scheme (DSS) and admitted first batch of DSS students in P1 & S1
- 2003 Successful application for government funding for the development of the Secondary School new annex under the School Improvement Programme
- 2004 Mr Poon Chun Kau retired and Dr Anissa Chan became the Principal
- 2006 The two whole-day primary schools were merged and renamed as St. Paul's Co-educational College Primary School with Ms Lee Tuen Yee as Headmistress
Secondary School new annex under the School Improvement Programme completed
Hosted first international student conference with HKU as co-organiser; international conferences are held annually in the summer since then
- 2008 Beginning of Secondary School's 5-year redevelopment project
The Primary School moved to the new campus in Wong Chuk Hang
The Kennedy Road Campus was given to the Secondary School for temporary use
Participated in the 5th World Choir Games, Graz, Austria; remains a keen participant since then in the choir festival that takes place every two years on different continents
- 2010 Primary School's Music Tour to Beijing
- 2011 SPCC was authorised as an IB World School
New extension block of Secondary School, Li Chong Yuet Ming Building and Chong Yau Pak Wan Residence Hall, completed
Ms Lee Tuen Yee retired and Ms Leung Lai Mei became the Headmistress of Primary School
- 2012 Participated in the 10th Venezia in Musica, Venice, Italy
Started admitting students from overseas
- 2013 Completion of Secondary School's 5-year redevelopment project
- 2015 Celebration of the Centenary
- 2017 Dr Anissa Chan retired and Mr Poon Siu Chi became the Principal

學校里程紀要

- 1915 本校由聖公會創立，名為「聖保羅女書院」
- 1916 胡素貞博士任校長
- 1918 本校成為香港第一間規定學生必須穿著校服上課的學校
- 1927 校舍遷至現址麥當勞道三十三號
- 1932 確定校徽樣式
- 1945 戰後復課，兼收男女生，聖保羅男校學生亦遷入本校上課，開創本港男女同校先河
同年設立全日制小學部，並由麥應基先生出任小學主任
- 1950 聖保羅男校遷往般含道，本校仍保持男女同校制度
- 1952 胡校長榮休，羅怡基女士繼任校長
- 1953 小學遷往歌老打徑一號新址授課
- 1957 附屬小學由全日制改為上下午班制，並由霍蘭馨女士出任下午校主任
- 1959 中學西翼落成啟用
- 1961 麥應基主任榮休，由李桂蔭女士繼任為小學部上午校主任
- 1966 霍蘭馨主任榮休，由陳幗英女士繼任為小學部下午校主任
- 1967 上午小學李桂蔭主任離任，由呂瑞楹女士繼任
- 1971 麥當勞道三十三號新小學校舍落成啟用
- 1979 合唱團和管弦樂團應邀往泰國訪問及表演
- 1984 羅怡基校長榮休，陳林雅尚女士繼任校長
- 1985 中學新翼與歌老打徑一號室內泳池落成啟用
- 1989 歌老打徑一號新翼落成啟用
- 1990 上午小學呂瑞楹主任榮休，陳鄧鳳鳴女士繼任；下午小學陳幗英主任兼上、下午小學總主任
- 1992 本校合唱團赴澳洲悉尼參加國際音樂節，奪得大會最高榮譽金獎
- 1993 本校成為香港首間規定所有中六生必修「通識教育」科的中學
- 1996 小學陳幗英總主任榮休，由陳鄧鳳鳴主任繼任，並兼任下午小學主任，
而上午小學主任則由鄔淑賢女士繼任
- 1999 陳林雅尚校長榮休，潘鎮球先生繼任校長
陳鄧鳳鳴總主任榮休
小學改全日制，「聖保羅男女（麥當勞道）小學」由鄔淑賢主任出任校長；
「聖保羅男女（堅尼地道）小學」由李端儀女士出任校長
- 2002 加入直接資助學校計劃：小一及中一開始轉為直資班
- 2003 成功申請「校舍改善工程」，政府撥款興建中學新翼
- 2004 潘鎮球校長榮休，陳黃麗娟博士繼任校長
- 2006 兩所全日制小學合併，並命名為「聖保羅男女中學附屬小學」。李端儀女士獲委任為小學校長
「學校改善工程計劃」中學新翼落成啟用
與香港大學合辦首屆國際學生會議；國際會議自此於每年夏季舉行
- 2008 「中學校舍擴建計劃」展開
小學黃竹坑新校舍落成啟用
中學借用堅尼地道校舍
參與奧地利舉行的第五屆世界合唱比賽；自此積極參與這項每兩年一度於不同國家舉辦的
音樂盛事
- 2010 小學北京音樂文化交流之旅
- 2011 聖保羅男女中學獲認證為 IB 世界學校
中學新翼「李莊月明樓」及「莊邱碧雲太夫人舍堂」落成啟用
李端儀校長榮休，梁麗美女士繼任小學校長
- 2012 出席意大利舉行的第十屆 Venezia in Musica
取錄首批海外學生
- 2013 「中學校舍擴建計劃」竣工
- 2015 慶祝「建校百周年」
- 2017 陳黃麗娟博士榮休，潘紹慈先生繼任校長





We are a school under the Hong Kong Sheng Kung Hui and students are given care and guidance in accordance with the Christian faith and its emphasis on the value of the individual. In addition to daily morning assemblies and Religious Studies lessons, Christian education is enhanced through a series of programmes by the Christian Fellowship. For example, TueStation, a weekly Bible study meeting over lunch,

is organised to provide junior form students with spiritual teaching and sharing. Christian teachers and pastors provide students spiritual care and guidance. Moral and Christian education in the primary school is introduced through lessons, talks, morning prayers, weekly assemblies, and a range of activities. Students will get to know the love of Christ and His love for mankind through the various religious programmes.

The discipline panel, counselling group, careers staff, school social workers and educational psychologist work closely to offer students counselling services and organise related activities for them. The counselling and discipline team in the primary school also provides training and support for the teachers in fulfilling their pastoral role.

Civic and moral education programmes are held regularly at school to inculcate in each student a sense of self-worth, social responsibility and cultural and civic awareness. Several year-round incentive schemes in the primary school are designed to appraise students and give them recognition for good conduct, moral values and social behaviour.

本校為香港聖公會屬下學校，本著基督教以人為本、重視個人價值的精神，關懷每一位學生。我們除了每天的早會及宗教科外，亦會藉基督徒團契所舉辦的活動，提倡基督教教導。其中包括為初中學生而設、每週一次的午餐及讀經聚會「TueStation」，促進靈性上的教育，彼此分享學習。本校亦有牧師蒞校講道，使學生在靈性上得到牧養。在靈性培育方面，小學除宗教課及成長課外，更透過福音週、聖餐崇拜、早禱、福音嘉年華、課外活動基督小精兵等宗教活動，讓孩子能深入認識基督的愛，效法基督愛人的精神。

校內的紀律小組、輔導小組、升學輔導組、駐校社工與教育心理學家亦會攜手合作，為學生提供輔導及相關服務。小學的學生輔導及訓育小組也積極籌辦各樣活動，支援老師進行輔導牧養的工作。

為提高學生的自我形象、對社會的責任感和文化及公民意識，校內定期舉辦公民教育和德育活動。小學特設「活出彩虹獎勵計劃」及「綠色身、心、靈健康校園計劃」等，旨在評估及鼓勵學生培養良好品德、操行和價值觀。



SPCC is one of the first schools to convert from an aided school to a Direct Subsidy Scheme (DSS) school. It has enabled the school to further its reputation as a leading school in Hong Kong, which has a high teacher-student ratio, a diverse range of multi-disciplinary curricula on physical and intellectual development, and local and overseas educational programmes.

To ensure adequate support for the financially disadvantaged on their school life and learning opportunities at SPCC, the school has committed to offering ample financial aid in addition to remission of tuition fees. These include subsidies for overseas exchange and extra-curricular activities, and a bursary to cover their expenses on schooling necessities such as textbooks, school meals and uniform.

SPCC has adopted a 'through-train' mode with its primary school since 2002. Students of the primary school with satisfactory academic results and conduct are automatically enrolled in our secondary school without the need to sit any selection examination.



聖保羅是首批由津貼學校轉為直接資助計劃（直資）之學校，透過更佳的資源調配，提高師生比例，提升教學質素。我們致力推行多元教育，提供不同的課程，以及本地及海外的教育項目，促進學生全面的發展與成長。

聖保羅承諾為清貧學生提供全方位的支援措施，包括不設名額上限的學費減免計劃及適切完善的財政資助，確保他們的校園生活及學習機會同樣多姿多彩。全方位的支援措施包括海外交流和課外活動的津貼，以及涵蓋基本學習開支，如教科書、校內午膳及校服等的助學金。

自 2002 年起，聖保羅男女中學及其附屬小學採用「一條龍」直升中學的模式運作。小六學生無需參加任何甄選考試，只要學業及品德達到一定的水平，便可升讀本校中學。

Teaching and Learning

Staff Profile

The school maintains a very high teacher-student ratio and many of our teachers possess a master's degree. Ample opportunities are provided to teachers for their continuing professional development. Moreover, professionals are hired to teach specialised subjects such as drama, public speaking, theatre exploration, and creative and modern dance.

At SPCC, 3 of the English teachers come from overseas; 7 of our local teachers were educated in international schools or overseas. 3 of our Putonghua teachers come from mainland China.

At SPCC Primary School, we have 28 English teachers, and 8 native-speaking English tutors who are all university graduates from overseas. Our 10 Putonghua teaching assistants come from mainland China, each with a university degree or teacher training.

師資

本校維持非常高的師生比例，而且當中不少教師持有碩士學位，我們更會為教師提供專業持續發展機會。此外，學校另聘專業人士教導特殊的科目，如戲劇、公開演說、創意及現代舞蹈等。

聖保羅男女中學有 3 位英文教師來自海外，7 位本地英文教師曾於國際學校或海外接受教育。3 位中文教師來自中國內地。

聖保羅男女中學附屬小學共有 28 位英文教師，另有 8 位來自海外的外籍英語助教。10 位來自中國內地的普通話教學助理，為大學畢業生或曾接受師資訓練。

Year 2019/20 2019/20 年度	No of Academic Staff 教師數目	Ratio of Students to Academic Staff* 學生與教師數目比例
SPCC 聖保羅男女中學	134	9.1: 1
SPCC Primary School 聖保羅男女中學附屬小學	106	7.8 : 1

* Before joining DSS in 2002, the ratios for SPCC and SPCCPS are around 19:1.
2002 年加入直資計劃前，中學及小學的有關比例約為 19:1。

Medium of Instruction

English is the medium of instruction (Putonghua for Chinese language in Forms 1 to 3) in the Secondary School. We aim for our students to be proficient in two written languages (Chinese and English) and three spoken languages (Cantonese, Putonghua and English) by the time they are in Form 3.

Cantonese is used as the medium of instruction in our Primary School in order to establish a good foundation in our mother tongue language and in Chinese culture and values. Putonghua is introduced in Primary 3 as a medium of instruction for Chinese, and becomes the main medium of instruction for Chinese in Primary 5. At the same time, the Primary School also stresses English proficiency. English is used as the medium of instruction in our Primary 6 except for cultural subjects.

Class Structure

Primary School

There are 5 classes in each grade and about 28 students in each class. Key subjects (Chinese, English and Mathematics) for upper Primary classes are taught in small groups with around 12 students each.

Secondary School

For Forms 1 to 3, there are 7 classes in each grade and about 34 students in each class. Students are organised into smaller sets, about 22 students in each set, for English, Chinese, Liberal Studies and Mathematics lessons.

Smaller classes and smaller subject groups are introduced for Forms 4 to 6. There are 9 classes in each grade and about 22 to 24 students in each class. Subject group sizes range from 5 to 26 students.



教學語言

中學以英語為教學語言 (中一至三中文科以普通話授課)。我們希望學生中三時已具備良好的兩文 (中文及英文) 三語 (粵語、普通話及英語) 能力。

小學以粵語授課，確保學生在應用母語、認識中國文化及價值培養方面有穩固的基礎；小三開始，中文科逐步會以普通話授課，至小五，中文科將全部以普通話作教學語言。同時，學校亦注重英語培訓。小六除術科外，其他科目以英語授課。

班級編制

小學

小學每級五班，每班約 28 人。
高年級中、英、數設小組教學，每組約 12 人。

中學

中一至中三級各有七班，每班約 34 人。中、英、數及通識科以小組教學，每組 22 人。

中四至中六級引入小班及小組教學。高中各級分九班，每班約 22 至 24 人。選修科以小組教學，每組 5 至 26 人。

Curriculum - Primary School

Our curriculum concentrates on:

- (1) establishing language proficiency
- (2) nurturing students to be self-directed learners
- (3) emphasising moral education and students' physical, emotional and spiritual well-being
- (4) cultivating multiple intelligences and strengthening gifted programmes
- (5) promoting environmental practices

The balanced curriculum in the primary school enables students to develop cognitive skills and lifelong learning. The subjects offered at all levels are Chinese, Putonghua, English, Mathematics, General Studies, Visual Arts, Music, Physical Education, Religious Education and Information Technology, which are incorporated with elements of STEM (Science, Technology, Engineering and Mathematics) Education. To better prepare students for the secondary school, English Drama and Sciences are introduced in P6; the scope of Humanities is also expanded under General Studies. Self-directed learning and enquiry-based learning are introduced as we aim to groom students to become a communicator, passionate learner and problem-solver who think critically and creatively.

The school is dedicated to creating a conducive environment to learn and use Putonghua and English. Oral English and Putonghua are taught by native speakers. Students are encouraged to demonstrate their language abilities by performing and participating in various recitations, story-telling, drama and singing.

To better cater for the different learning needs, small-group teaching will be adopted in Chinese, English and Mathematics classes at senior grades.

We attach much importance to moral education and students' physical, emotional and spiritual well-being. Moral and Christian education is introduced through lessons, talks, morning prayers and weekly assemblies, and religious programmes are designed for students' spiritual growth and well-being.

The school places a strong emphasis on nurturing students' gifts and talents. We provide enrichment programmes such as multi-intelligence courses, leadership training programmes for prefects, English drama, Young Writers, Debating, Mathematics Olympiads, Programme for the Musically Gifted and Sports teams. Students participate in competitions overseas and in mainland China to broaden their international outlook and enrich their life experience. Over the years, they have received numerous awards and accolades in various learning disciplines.

We are dedicated to promoting environmental education – there are green facilities around the campus such as the Butterfly Garden and the bicycle generators. We also implement green programmes for uniforms, textbooks, school lunch, e-notices, etc. Sustainability and environmental protection are taught and put into action in every aspect of school life.



小學課程

本校的課程集中在：

- (一) 提高兩文三語的能力
- (二) 培養學生成為自主學習者
- (三) 重視品德教育及學生身、心、靈的健康發展
- (四) 培育多元智能，加強資優教育
- (五) 著重環保教育

我們為學生提供均衡課程，讓學生掌握認知和學習技巧，促進主動和終身學習。各級均開設的科目包括中國語文、普通話、英文、數學、常識、視覺藝術、音樂、體育、宗教和資訊科技，並於各科滲入 STEM（科學、科技、工程及數學）教育的學習元素。為銜接中學的學習，小六更設英語戲劇及科學課，並加強常識科內的人文科學範疇。此外，我們亦會在各級推行自主學習課程、主題探究研習日及學科活動，鼓勵學生獨立思考，提升溝通、創新、及解難能力。

同時，我們致力為學生創造學習和應用英語及普通話的環境。英語會話及普通話課由母語教師授課。透過英語和普通話朗誦、講故事、戲劇、歌唱表演和比賽，鼓勵學生學習和應用這兩種語文。

為更有效照顧不同學生的學習需要，高年級的中、英文及數學課逐步採用小組教學模式。

本校重視品德教育及學生身、心、靈的健康發展。德育課程包括成長課、早禱、週會、德育講座及活動等。宗教課程與全校靈性培育活動互相配合進行。



此外，我們十分注重發掘和提升學生的潛能，特設精英培訓及資優課程，如多元智能、領袖培訓、英語話劇、小作家、辯論技巧、奧林匹克數學、音樂優才及體育團隊等。學生更會獲推薦參加國內外公開比賽，以增加生活體驗，擴闊國際視野。學生於本地及國內外的各學習領域比賽中成績優異，獲獎無數。

本校重視環保教育，積極發展及增建環保設施，如蝴蝶園、環保發電單車等，並推行綠色校園計劃，涵蓋校服、課本、午餐及電子通告等，讓學生了解保護環境的重要，以及可持續發展的意義，並能身體力行，實踐環保。



Curriculum - Secondary School

Our curriculum aims to provide students with a solid foundation and the skills that will equip them for university studies and lifelong learning. Students are offered a balanced and broad curriculum that covers the core subjects and caters for individual preferences and aspirations at the same time.

Form 3 students on promotion to Form 4 may opt for the three-year local curriculum, Hong Kong Diploma of Secondary Education (DSE), or a one-year school-based preparatory course leading to the International Baccalaureate Diploma Programme (IBDP) in Form 5 and Form 6.

An academic programme has been introduced to offer Form 1 students a choice of learning Spanish or French that will eventually lead to the Cambridge IGCSE Spanish/French (as a foreign language) examination.

F1 - F3:

- Building strong language skills and good study habits
- Mastering study skills including project-based learning, expanding the knowledge base, improving general knowledge and nurturing inquisitive minds
- Learning to play a musical instrument
- Participating in sports and community service



F4 - F6:

- Fostering independent, creative and critical thinking
- Thematic and internet-based study, and mini-research projects
- Refining interpersonal and communication skills, public speaking and debating skills
- Developing leadership skills through participation in the Student Union, community service, etc
- Broadening cultural experiences and exposure through student exchange programmes
- Offering education and career counselling

中學課程

課程的設計旨在為學生打好穩固的知識基礎，使他們有足夠的能力面對大學生活和終身學習的挑戰。本校為學生提供平衡而全面的課程，範圍涵蓋核心科目之餘，亦照顧不同學生的志向。

準備升中四的學生可選讀香港中學文憑課程或國際文憑課程。選修國際文憑的學生需先修讀一年的校本預備課程，繼而在中五及中六修讀國際文憑課程。

學校年前引入西班牙語及法語學科課程，讓有興趣的學生由中一開始修讀，將來可參加劍橋大學國際普通中學教育文憑試（IGCSE）之西班牙語 / 法語（作為外語）考試。

中一至中三：

- 打好語文基礎，培養良好的學習習慣
- 掌握學習技巧包括專題研習、擴充知識領域、增進常識、培養探究的精神
- 學習一種樂器
- 參與各類型體育及社區服務

中四至中六：

- 培養創意及獨立、批判的思考
- 提供更多專題研習和以互聯網為本的學習機會
- 改進人際關係、溝通、公開演說及辯論的技巧
- 提供更多培育領導才能的訓練，如參加學生會組織及社會服務
- 透過交流訪問增進對不同文化的了解，開拓視野
- 提供升學及就業輔導



IB Diploma Programme

SPCC offers the curricula of the local Diploma of Secondary Education (DSE) and the International Baccalaureate Diploma Programme (IBDP) in parallel. We believe the provision of the dual curricula enables us to better cater to our diverse student body, which encompasses a broad array of talents and interests and different learning styles.



The IBDP curriculum comprises a suite of six groups with equal focus on both the humanities and the sciences. Students must select one subject from each of these six groups – two languages (one from Group 1 and one from Group 2), a humanities subject from Group 3, a science subject from Group 4, a Mathematics option from Group 5 and an arts subject from Group 6. Students may choose their sixth subject from among those offered from Group 1 to Group 4 in lieu of Group 6.

Students also have to complete three components which are central to the IBDP – Theory of Knowledge (TOK), Creativity, Activity and Service (CAS) and Extended Essay (EE).



Source: IBO, Diploma Programme Curriculum Framework

國際文憑課程

配合學生不同學習志向，本校開設香港中學文憑 (DSE) 及國際文憑 (IBDP) 雙軌課程，以供學生自由選擇。雙軌課程設計靈活多元，迎合學生不同學習志向及需要，讓他們發揮潛能，盡展才華。

國際文憑課程由 6 個範疇 (Group) 組合而成，對人文學科及科學的培訓同樣重視。學生須於 6 個範疇中各選一科——兩種語文 (Group 1 及 Group 2 各一)、人文學科 (Group 3)、科學 (Group 4)、數學 (Group 5) 及 Group 6 內其中一科。學生可從 Group 1 至 4 中任選一科以取代 Group 6 的科目。

學生須同時完成國際文憑課程的 3 個核心項目——知識理論 (TOK)、創意、行動與服務 (CAS) 及論文 (EE)，以符合修業要求。



Enrichment and Gifted Programmes

To ensure that our students are provided with an all-round education, SPCC organises a series of enrichment programmes such as instrumental classes, activities days, talks, outings and workshops.

All Form 1 to 3 students are expected to take up a musical instrument, a sport and a community service activity. Students can choose from a great variety of instrumental classes organised by the school.

For sports, in addition to the track-and-field games, students are introduced to other athletic and interest activities such as rowing, windsurfing, orienteering and trail hiking. In July and August, the school organises summer sports programmes for students.

Community service helps students develop a sense of individual and social responsibility. Students can participate in different voluntary activities through which a spirit of serving the community is inculcated.

Young talents and high achievers are provided with gifted programmes in their respective specialities.

A tailor-made programme for music talents, Programme for the Musically Gifted, has been designed to offer special mentoring and guidance in developing and realising their potential, engaging them in wide-ranging activities such as chamber music making, visiting professional institutions, meeting composers and artists in workshops and masterclasses.

增潤及資優課程

為了確保學生獲得均衡的發展，學校舉辦了一系列的增潤課程，如樂器班、活動日、講座、戶外活動及各種工作坊。

所有中一至中三學生必須學習一種樂器及一類運動，並參與一項社會服務。他們可從學校所提供的多種類型樂器班中，選擇參加他們所適合的。

運動方面，除了田徑項目外，學生還可以嘗試其他運動及興趣活動，如划艇、滑浪風帆、野外定向及遠足等。七月至八月期間，學校會為他們安排暑期訓練課程。

社會服務有助提高學生對個人和社會的責任感。透過參與不同的義工活動，他們能培養出服務社會的精神。

對有天份及成績優異的學生，學校在他們的專長上會提供資優培訓課程。

在音樂上有獨特天份的學生，學校會為他們度身訂造「音樂優才課程」，以培訓及指導他們發揮潛能，盡展才華。他們有機會參與多種活動，如室樂創作練習、探訪專業機構、與作曲家和音樂藝術家會面及學習等。



Other Learning Experiences

CHONG YAU PAK WAN RESIDENCE HALL

Mission Statement

- To provide a safe emotional and physical environment that supports boarders in their day-to-day life at SPCC
- To allow each boarder to realise his/her potential in personal growth and to provide many challenges that assist this to happen
- To develop in the boarders independence, self-discipline and communication skills
- To provide a living-learning environment that engages students in a variety of learning opportunities

Facilities

- Rooms: 3-bedders, 6-bedders, and 8-bedders
- Common Room: The Common Room in each of the two levels is the main social area.
- Study Room: There are two study rooms, one for boys and one for girls. This room is equipped with a desktop computer with a printer.
- Other amenities: Washing machines with dryers and wi-fi

Types of Boarding

- Form 1 Mandatory Boarding (2 weeks)
- F2 – F6 (long-term boarding)
- F6 study leave
- International exchange students

Staff

- 1 Dormitory Officer
- 2 Wardens



莊邱碧雲太夫人舍堂

舍堂宗旨

- 提供安全環境，以支援宿生校內的日常生活及情緒需要。
- 提供宿生挑戰自我的機會，讓他們在成長路上能充分發揮個人潛能。
- 培養宿生獨立自律能力及溝通技巧。
- 提供豐富多樣的學習生活環境，讓學生一展所長。

設施

- 房間：分為三人房、六人房及八人房。
- 公共休息室：設於樓層之間，作聯誼交流用途。
- 自修室：兩個自修室分別給予男生和女生使用。自修室設有連結打印機的桌上型電腦。
- 其他設施：洗衣機連乾衣機、無線網路。

寄宿形式

- 全體中一舍堂體驗（兩星期）
- 中二至中六長期寄宿
- 中六離校備試假期
- 國際交流學生

職員

- 一位宿舍主任
- 兩位舍監

Round Square

Round Square is a worldwide network of over 200 innovative schools in 50 countries across five continents that share a holistic philosophy of education. As the only global member school in Hong Kong, SPCC has been taking part actively over the past 10 years in the Round Square community. Our students and staff have opportunities to participate in regional and international conferences, service projects and exchanges with other Round Square schools.

A student committee within the school is tasked with developing and promoting activities that match the six IDEALS of Round Square: Internationalism, Democracy, Environmentalism, Adventure, Leadership and Service. Every year, the committee organizes events like the charity Green Fashion Show, the Round Square Day, as well as invites guest speakers to deliver talks and conduct workshops on different social and international issues.

Our overriding goal is to ensure the full and individual development of our student leaders as a whole person and a responsible global citizen through the simultaneous development of academic, physical, cultural and spiritual aspirations.

Round Square

Round Square 是一個全球性的學校網絡，成員包括來自五大洲 50 個國家超過 200 所學校，共同分享教育理念。作為香港唯一的成員學校，本校在過去十年一直致力參與於 Round Square 社群的發展。學生及教職員亦有機會參與地區和國際性學術研討會、不同的服務計劃，以及和其他海外 Round Square 學校合作的交流活動。

本校同時成立了一個學生委員會，推廣及發展不同活動，以推動 Round Square 所宣揚的六個信念 (IDEALS)：國際主義 (Internationalism)、民主 (Democracy)、環保主義 (Environmentalism)、探險 (Adventure)、領導 (Leadership) 與服務 (Service)。每年委員會都會舉辦各項活動，包括慈善綠色時裝表演、Round Square Day，以及邀請到訪演講嘉賓，舉辦講座和工作坊，探討各項社會及國際議題。

我們的目標是希望本校學生能夠在過程中建立領導才能及成為具責任感的全球公民，致力達致學術、體能、文化及心靈上的全面發展。



Learning at SPCC is not confined to the classroom - other learning experiences and extra-curricular activities abound. A diverse and exciting line-up of experiential and educational programmes is provided to students for their character building, social, physical and intellectual development as well as to instil in them a global perspective.

Student Activities Week

In the first term of the academic year, a weeklong programme, Student Activities Week, is arranged for students to foster experiential learning outside the classroom. It includes:

- Adventure Based Learning Programme
- Cultural Trip to Nanjing
- Place Based Education Programme
- Service Learning Programme
- Attachment Programme to tertiary institutions and business enterprises
- Self-initiated Programme

Rites of Passage

Rites of Passage is a four-week overseas outdoor residential programme for Form 3 students to provide them with a rich community living experience and a unique learning opportunity in an unfamiliar environment. The summer programme in Queensland, Australia challenges students in a variety of physical and intellectual activities with a view to developing their personal and social skills, moral values and attitudes.



在聖保羅的學習並不只局限於課室，課室以外到處可有其他學習機會及課外活動。學校提供不同類型的體驗式學習活動，以配合同學的體能及智力發展，並培養良好的品格，擴闊視野，面向世界。

學生活動週

學校在每學年首季均特地舉辦「學生活動週」，讓同學進行為期約一星期的體驗式校外學習活動，豐富閱歷，當中包括：

- 歷奇為本學習活動
- 南京文化之旅
- 本地考察學習活動
- 服務學習計劃
- 大學及工商企業實習計劃
- 自發學習計劃

成長體驗營

「成長體驗營」是一個為中三同學而設，在澳洲昆士蘭舉行的四星期戶外教育計劃，其目的是讓同學在陌生的環境下體驗獨特的群體生活，並從中學習。此體驗營於暑期進行，藉多樣的體能及智能活動，訓練同學的人際交往技巧，並培育正確道德價值及生活態度。

Student Exchange

Student exchange programmes have been established with our sister schools in America, Australia, France, Korea, Singapore, South Africa and mainland China. Varying from dormitory stay to home-stay and lasting for one to six weeks, the programmes not only provide students with an opportunity to attend an overseas school, but also expose them to a different culture and enrich their student life.

International Conferences

Since the first science conference held in Hong Kong in 2006, the annual international conference has become one of the most anticipated events on the school calendar of SPCC. The annual conferences, mostly a joint effort with leading universities and tertiary institutions and given a different theme each year, have provided a platform for students from around the world to learn, share and exchange ideas with one another across the disciplines of science, music, sports and the environment. Over the years, more than 1000 students from different continents – Americas, Asia, Australasia and Europe – have joined SPCC in this international endeavour for an enriching experience and a cultural exchange.

學生交流

本校與多所美國、澳洲、法國、南韓、新加坡、南非及中國內地等地的姊妹學校達成學生交流協議。在為期一至六星期的交流計劃下，安排學生分別前往當地學校上課，並寄住在學校宿舍或接待家庭，親身體驗不同文化，增廣見聞。

國際研討營

自 2006 年成功舉辦首屆科學研討會，策劃此類國際性學術活動成為我校的年度盛事。我們先後與多所著名大學及大專院校合作，籌辦涉獵不同學術範疇的研討會，如科學、音樂、運動等。多年來，參加者來自世界各地，包括美洲、亞洲、澳大拉西亞及歐洲的千多位學生，於此平台聚首一堂、分享知識、交流切磋。



Student Organisations and Extracurricular Activities

To promote an all-round education and develop leadership qualities, we place great emphasis on extra-curricular activities. We have two student organisations, namely, the Prefect Board and the Student Union. Students can participate in a wide range of leadership programmes, community service, uniform groups, academic clubs and societies, not to mention a great array of music and sports groups.

Academic Clubs and Societies 學會

- Art 美術
- Biology 生物
- Chemistry 化學
- Chinese & Putonghua 中文及普通話
- Chinese History 中國歷史
- Computer 電腦
- D&T 工藝
- Economics 經濟
- English 英文
- Geography 地理
- History 歷史
- Junior Science 初級科學
- Liberal Studies 通識教育
- Mathematics 數學
- Physics 物理

Sports 體育

- Badminton 羽毛球
- Basketball 籃球
- Cross Country 越野賽
- Dance (Modern, Jazz & Hip Hop) 舞蹈 (現代舞、爵士舞及街舞)
- Fencing 劍擊
- Football 足球
- Swimming & Life Saving 游泳及拯溺
- Table-tennis 乒乓球
- Volleyball 排球

Uniform Groups 制服團隊

- Girl Guides 女童軍
- Scouts 男童軍
- St John Ambulance Brigade 聖約翰救傷隊

學生組織及課外活動

為使學生得到均衡全面發展，並培養其領導才能，我們十分注重課外活動，並設有學生組織，包括學生會長及學生會。

學生可自由參與不同類型的領袖訓練、社區服務、制服團隊活動、學會及多項音樂或體育小組。

Music 音樂

- Programme for the Musically Gifted 音樂優才計劃
- Choirs: Treble Choir and Senior Mixed Voice Choir 合唱團：童聲合唱團及高級混聲合唱團
- Harmonica Orchestra 口琴隊
- Instrumental Classes 樂器班
- Pianists' Chamber 司琴小組
- School Orchestra 管弦樂團
- String Orchestra 弦樂團
- Wind Band 管樂團

Interest and Service Groups 興趣及服務小組

- Astronomy 天文
- Campus TV 校園電視
- Chess 棋藝
- Christian Fellowship 基督徒團契
- Community Service 社區服務
- Drama 戲劇
- Environmental Protection 環保
- Health Education 健康教育
- Model United Nations 模擬聯合國
- Photography 攝影
- Stage Management 舞台管理



Other Learning Experiences at Primary School

Other learning experiences are just as plentiful in the primary school. These include:

- Outward Bound Programme: P5 students take part in the Outward Bound training course to challenge themselves on their physical and intellectual development as well as their social skills and teamwork
- Leadership Training: A comprehensive training programme is provided for student leaders, prefects and scouts
- Life Education: Through the Life Education Activity Programme (LEAP), students will be made aware of the problem of drug abuse and learn to live a healthy life
- Exchange Activities: Reciprocal visits with Japanese International School for cultural exchange; P6 students go to mainland China or overseas for an educational trip to experience and learn about the country, the people and livelihood; School Choir participates in overseas exchange programmes and competitions
- Community Service: Students visit special-needs schools, homes for the elderly, and workshops for the disabled to learn to care for the needy



小學的課外活動及其他學習經歷

小學的課外活動相當豐富，當中包括：

- 外展訓練計劃：小五學生可以透過此活動，挑戰個人的體能、智能、社交與群體活動的能力。
- 領袖訓練課程：為學校領袖生及幼童軍提供全面的訓練課程，增強領袖才能及團隊精神。
- 生活教育：生活教育計劃著重為學生提供健康及藥物教育課程，從而協助預防藥物濫用，加強健康生活的意識。
- 交流活動：包括與日本人學校進行的文化交流，小六學生到國內或海外進行學術交流之旅，加深對當地學術、文化及風土人情的認識。此外，音樂團隊亦會到海外交流及參加比賽。
- 社會服務：學生探訪特殊學校、安老服務中心及庇護工場，學習關懷社會，幫助有需要的人。



Our careers staff play an important role in guiding and supporting students in their future studies to further their educational development, providing individual counselling sessions for graduating students.

On a practical level, the careers staff will assist with providing letters of recommendation and transcripts, supervising entrance examinations, organising workshops and visits from university representatives as well as keeping students informed about relevant events happening in Hong Kong.

On a guidance level, the careers staff will discuss the various options with the students to ensure that they and their families have the information on hand to make the best possible decision in the interests of the students. Students will receive personalised and individual attention, advice and guidance to help them in their transition from secondary school to university.

我們的升學輔導組積極為學生提供指導及支持，並個別接見準畢業生以提供協助，在學生升學及學業發展方面扮演重要的角色。

升學輔導組為學生印發成績單和撰寫推薦信，安排投考海外大學的入學試，接待大學代表的到訪及舉辦工作坊，並為學生提供其他相關活動的資訊。

此外，在指導的層面，升學輔導組會與同學商討及分析不同的升學選擇，確保同學及其家長有充足資訊，為同學作出一個最適切的選擇。同時升學輔導員亦會就着同學的個別情況和升學計劃提供意見及指引，幫助同學適應大學的生活。

University Offers 大學取錄概覽 2019

UK 英國

Imperial College London 倫敦大學帝國學院
King's College London 倫敦國王學院
London School of Economics and Political Science 倫敦政治經濟學院
Queen Mary University of London 倫敦瑪麗王后大學
Royal Veterinary College 皇家獸醫學院
SOAS University of London 倫敦大學亞非學院
University of Bristol 布里斯托大學
University of Cambridge 劍橋大學
University College London 倫敦大學學院
University of Edinburgh 愛丁堡大學
University of Manchester 曼徹斯特大學
University of Oxford 牛津大學
University of St. Andrews 聖安德魯斯大學
University of Warwick 華威大學

US 美國

Boston University 波士頓大學
Brown University 布朗大學
Columbia University 哥倫比亞大學
Cornell University 康奈爾大學
Duke University 杜克大學
Georgetown University 佐治城大學
New York University 紐約大學
Northeastern University 東北大學
Northwestern University 西北大學
Stanford University 史丹福大學
Tufts University 塔夫斯大學
UC Berkeley 加州大學 (柏克萊)
UCLA 加州大學 (洛杉磯)
UC San Diego 加州大學 (聖地牙哥)
University of Michigan 密歇根大學
University of Pennsylvania 賓夕法尼亞大學
University of Southern California 南加州大學

HK 香港

City University of Hong Kong 香港城市大學
Chinese University of Hong Kong 香港中文大學
Hong Kong Baptist University 香港浸會大學
Hong Kong Polytechnic University 香港理工大學
Hong Kong University of Science and Technology 香港科技大學
University of Hong Kong 香港大學

Others 其他

University of British Columbia (Canada) 英屬哥倫比亞大學 (加拿大)
University of Toronto (Canada) 多倫多大學 (加拿大)
Kyoto University (Japan) 京都大學 (日本)
Peking University (China) 北京大學 (中國)
USC – HKUST – Bocconi (US / HK / Italy)
南加州大學 — 香港科技大學 — 博科尼大學 (美國 / 香港 / 意大利)
Sciences Po — Columbia (France / US) 巴黎政治學院 — 哥倫比亞大學 (法國 / 美國)



This is a programme where Form 5 students are paired with SPCC alumni to develop one-on-one 'counsellor and friend' relationships. Through this process, we hope to help students broaden their perspectives, develop their potentials and achieve their academic and career aspirations as they prepare for life beyond St. Paul's.

Introduced in 2001, the Programme has an annual intake of over 150 Form 5 students as mentees and has built up a resource pool of over 200 alumni mentors whose backgrounds and experiences span a broad range of business, professional, academic and government fields. As an integral part of the Programme, group activities are regularly organised for voluntary participation by the mentees.



參與的中五學生以一對一的形式跟校友配成一組，發展「亦師亦友」的關係。透過這個「師友計劃」，我們希望幫助學生擴闊視野、發展潛能，協助他們達到學術及事業上的目標，為將來升學作好準備。

這計劃於 2001 年推出，每年有超過 150 名中五生參與，其校友導師的人數合共超過 200 名，他們分別來自不同的背景，包括商業、專業、學術及政府等界別。師友計劃會定期安排各項活動，讓學生自由參與。



Admissions and Scholarships

For over a century, SPCC has been providing quality education for a socially diverse student body. Students are admitted by merit and potential regardless of their family or social backgrounds.

The school is committed to a need-blind admission policy with a quota-free fee remission scheme to ensure that SPCC will not turn into a school only for those who can afford to pay the tuition. In addition to remission of the tuition fee, the school has committed itself to offering financial aid to needy students to ensure adequate support for their school life and learning opportunities at SPCC. More details can be found in the following section.

秉承百年傳統，聖保羅男女中學一直以培育良才為己任，致力為不同社群及背景的學生提供優質教育。取錄按學生的資質及學習潛能而定，從不取決於其家庭背景。

聖保羅一直堅守「唯才是教」的收生政策，並提供不設名額上限的學費減免計劃，照顧不同背景學生的需要，確保具潛質的學生不會因經濟因素而影響就學。除學費減免外，聖保羅承諾為清貧學生提供全方位的支援及適切完善的財政資助，確保他們的校園生活及學習機會同樣多姿多彩，詳情可參閱下文。



Admission Schemes for the Financially Disadvantaged

Both our primary and secondary schools have set aside a number of places for financially disadvantaged students to apply for admission through the Kindergarten / School Nomination Scheme (please refer to the relevant Notes to Applicants). Successful applicants will enjoy a 100% waiver of the tuition fee as well as a comprehensive range of financial aid and bursary.

為清貧學生而設的入學計劃

本校中、小學均設有「幼稚園 / 學校提名計劃」，每年撥出一定學額，鼓勵清貧學生透過該計劃申請入學（計劃詳情請參閱「申請須知」）。一經取錄，學生即可獲全年學費 100% 減免，同時可獲其他財政資助及助學金。



Scholarships

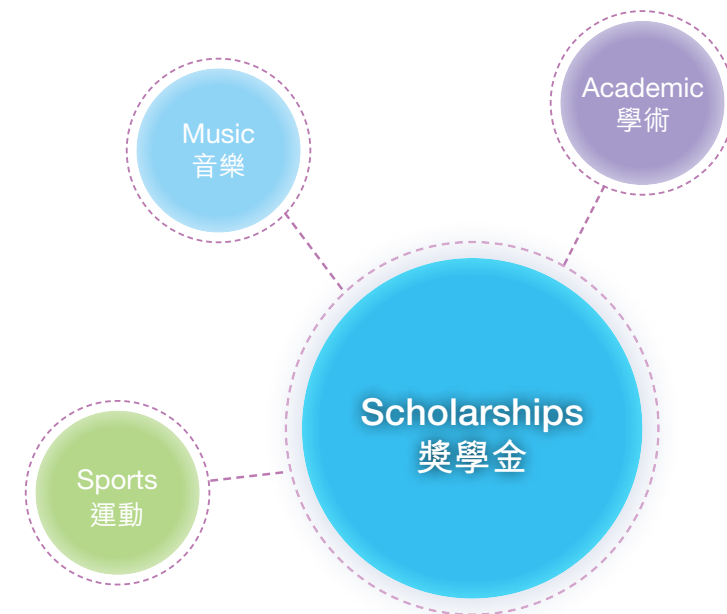
A variety of scholarships are available to recognize academic excellence as well as talents in music and sports.

Once admitted, all prospective F1 students are invited to sit a scholarship examination. Outstanding students will be awarded scholarships.

獎學金

本校設有多項獎學金，以表揚學術、音樂及運動成就傑出之學生。

所有獲取錄中一入學的學生將獲邀參與獎學金考試，成績優異者可獲獎學金。



Fee Remission and Financial Aid

Fee Remission Scheme

We are determined that no qualified students should be deprived of the opportunity to study at SPCC due to financial hardship. Our Fee Remission Scheme is quota free and among the most generous in town.

A child from a family of four whose disposable income (after deducting the home rental or mortgage repayment, etc) is not higher than the Benchmark Disposable Income, which is set at \$348,000, will qualify for a 100% fee remission. Families with a disposable income between \$348,001 and \$812,000 will also enjoy a fee remission of 20% to 80%.

To estimate how much fee remission you might receive if admitted to the school, please make use of the “Calculator” on our website.

Application for fee remission is simple and straight forward. The Application Form and Brochure can be downloaded from the school website; printed copies are also available for collection at the school.

Students are also eligible to apply for the Textbook Assistance Scheme and Travel Subsidy Scheme operated by the Student Financial Assistance Agency (SFAA) of the HKSAR Government. As our Fee Remission Scheme is among the most generous of its kind, families receiving the Comprehensive Social Security Assistance and those SFAA recipients are generally qualified for fee remission.

Emergency Financial Assistance

Emergency financial assistance is available to families whose financial position has changed adversely in the middle of the school year. Fee remission up to 100% will be granted to applicants subject to information submitted in support of the application.

Enquiry Hotline: 2101 0807

學費減免計劃

我們堅守悠久的辦學原則，確保具潛質的學生不會因經濟因素而影響入讀聖保羅的機會。本校的學費減免計劃條件相當寬鬆，更不設名額上限。

以一個4人家庭為例，學生的「家庭可動用收入」（即扣除居所租金或供樓支出等開支後），不高於港幣 \$348,000 之「基準可動用收入」，即可獲 100% 學費減免。家庭可動用收入為港幣 \$348,001 至 \$812,000 者，亦可獲 20% 至 80% 的學費減免。

你可利用本校網頁上的「計算機」，估算可獲減免的金額。

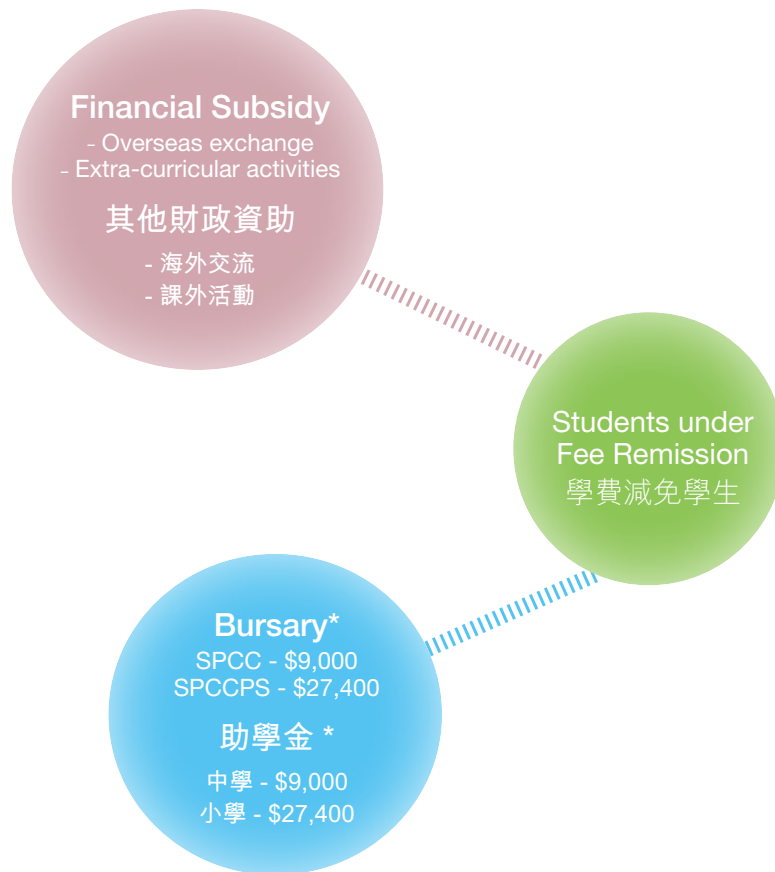
申請學費減免的程序相當簡易。申請表及指引可於本校網頁下載，或親臨本校索取。

學生亦可申請由香港特別行政區政府學生資助辦事處（學資處）提供的學校書簿津貼及車船津貼。本校學費減免條件相當寬鬆，在一般情況下必涵蓋來自綜援家庭及領取學資處財政資助的學生。

緊急財政援助

若學生之家庭財政狀況於學年期間突然轉差，本校能即時提供緊急財政援助。合資格申請者可獲高達 100% 學費減免。

查詢熱線：2101 0807



* Students under full fee remission are automatically eligible for a bursary

受惠於全數學費減免的學生將一律額外獲發助學金

Adequate Support for the Financially Disadvantaged

Bursary and financial aid are readily available to the financially disadvantaged to ensure adequate support for their school life and learning opportunities at SPCC.

- Students under full fee remission are automatically eligible for a bursary (up to \$9,000 for secondary students; up to \$27,400 for primary students) to help cover their expenses on:
 - textbooks
 - school meals
 - uniform
 - school bus**
- Students under fee remission are also entitled to financial subsidy for overseas exchange and a range of extra-curricular activities.

** School bus expenses are only applicable to primary students

為清貧學生提供適切支援

本校為清貧學生提供適切完善的財政資助，全方位的支援措施確保他們的校園生活及學習機會同樣多姿多彩。

- 受惠於全數學費減免的學生將一律額外獲發助學金（中學生可獲發高達港幣 \$9,000；小學生則高達港幣 \$27,400），以支付：
 - 教科書
 - 校內午膳
 - 校服
 - 學童巴士服務**
- 獲學費減免的學生同時享有其他財政資助，包括海外交流及課外活動的津貼。

** 學童巴士服務開支適用於小學生

Achievements and Awards

Public Exam Results 公開試成績 2019

HKDSE 香港中學文憑考試

Top Scorer 最佳成績 Level 5** in 7 subjects + 5** in Maths Extended Part 7 科 5** + 數學延伸部分 5**

Level 5** in 5 or more subjects (Extended Maths Modules not included) 取得五科或以上 5** 級成績 (未包括數學延伸部分)	7.9%
English Language 英國語文科	94.4%
Chinese Language 中國語文科	57.9%
Mathematics 數學科	80.2%
Liberal Studies 通識科	75.4%
Level 5 or above in 取得 5 級或以上成績	
Qualified for JUPAS degree course 符合本地學士學位課程的基本入學要求	97.6%

IBDP 國際文憑課程

	SPCC 聖保羅男女中學	Worldwide* 全球 *
45	1.9%	0.4%
44 or above 或以上	22.6%	1.2%
40 or above 或以上	69.8%	9.8%
Average Score 平均分	40.9	29.8

* Source: IBO, IBDP Statistical Bulletin (May 2018)

Major Awards 獎項概覽 2018-19

PRIMARY SCHOOL 小學

Interschool Competitions 校際比賽

Event 項目	No of Champions 冠軍總數	No of 1st Runners-up 亞軍總數	No of 2nd Runners-up 季軍總數	Other Awards 其他獎項
70th HK Schools Speech Festival (English Speech)	34	23	38	1st runner-up in P.3 & 4 Harmonic Speaking Competition
第 70 屆香港學校朗誦節 (中文及普通話朗誦)	37	49	48	粵語二人朗誦比賽冠軍 1 個、亞軍 1 個 及季軍 2 個
第 71 屆香港學校音樂節	23	32	29	小學合唱隊中文歌曲初、中級組冠軍 及高級組亞軍 小學合唱隊外文歌曲初中高級組亞軍 節奏樂隊 — 小學 (9 歲或以下) 初級組敲擊樂隊冠軍
港島西區小學校際田徑比賽	5	1	6	男甲團體季軍 男乙團體季軍 女丙團體季軍

Overseas and Local Competitions 海外及本地比賽

- 萬通保險小太空人訓練計劃當選小太空人
- 第 31 屆亞太兒童交流大會 2019 兒童飛龍大使香港區代表
- 保良局第九屆全港小學校際辯論賽團隊冠軍、最佳辯論員及我最喜愛辯論員獎項
- 全港中小學普通話演講比賽金獎
- 階梯閱讀空間 2019 年全港最傑出學生 及全港最優秀學生
- 「常識百搭」小學 STEM 探究展覽傑出獎
- The Hong Kong Young Writers Competition Champion
- 4.23 World Book Day Creative Competition Champions
- Pan Lloyds Writing Competition (Myself – 20 Years from Now) Gold medal
- 聖經朗誦節冠軍
- 國際學生創新發明大賽金獎及個人創意盃 (初小)
- 全港小學數學挑戰賽團體冠軍及個人金獎
- 香港小學數學創意解難比賽 (初賽) 金獎
- 香港小學數學奧林匹克比賽金獎
- 紫荊盃全港小學德育及公民教育朗誦比賽金獎
- 香港小學數學精英選拔賽一等獎
- 亞洲國際數學奧林匹克公開賽 (決賽 / 晉級賽) 金獎
- 國際學生創新發明大賽金獎、個人創意盃、國際特別獎 (澳門) 及國際特別獎 (馬來西亞)
- 香港兒童棋院盃圍棋公開賽冠軍
- 南區「開心讀書人」巡演 # 喜「閱」新一代：「賞 • 看」十本好書選舉小學組最高參與學校
- 全港小學校際劍擊比賽女乙團體冠軍
- 港澳數學奧林匹克公開賽《港澳盃 HKMO Open》金獎
- 全國青少年語文知識大賽菁英盃現場作文初賽一等、現場作文決賽一等、全國現場作文總決賽特等
- 資訊科技挑戰獎勵計劃金獎評審金獎
- 香港青年音樂匯演弦樂團比賽金獎
- 香港青年音樂匯演管樂團比賽小學中級組金獎及管樂團比賽小學組
- 校際舞蹈節比賽甲級獎
- 港島西區小學校際乒乓球比賽女甲團體冠軍、男乙團體亞軍、男甲團體季軍及女乙團體季軍
- 國際珊瑚礁年美術設計比賽一等獎
- 全港學界普通話傳藝比賽初小組及中小組冠軍

SECONDARY SCHOOL 中學

Interschool Competitions 校際比賽

Event 項目	No of Champions 冠軍總數	No of 1st Runners-up 亞軍總數	No of 2nd Runners-up 季軍總數
71th HK Schools Music Festival	18	16	23
70th HK Schools Speech Festival (English Speech)	20	7	17
第七十屆香港學校朗誦節 (中文朗誦)	6	8	7
Inter-School Swimming Championships	-	1	1
Inter-School Athletics Competition	2	1	1
Inter-School Fencing Competition	6	1	4

Overseas and Local Competitions 海外及本地比賽

- Hong Kong Odyssey of the Mind Competitions – Champion & Representatives of HK Team
- Busan Choral Festival & Competition (Youth Choir Category - Treble Choir) – Gold Award & Category Winner
- Hong Kong Product Design Makeathon – Champion
- International Biology Olympiad – Silver Award
- International Physics Olympiad – Silver Award
- International Mathematical Modelling Challenge (Greater China International Contest) – Outstanding Award
- SciPOP Science Demonstration Contest – Champion
- 國際中學生人工智能交流展示會 (北京) — 特等獎
- World Individuals Debating and Public Speaking Competition - Finals (Toronto) – Paul Holleley Award for Top Ranked English as a Foreign Language Speaker
- "21st Century Cup" National English Speaking Competition (Senior Secondary Division) – Champion
- Junior Achievement Company Programme – Corporate Sustainability Award
- 中國語文菁英計劃 — 菁英金獎
- 全港中小學普通話演講比賽 (港島區高中組) — 總亞軍、金獎及最具創意獎
- BOCHK Bauhinia Bowl Award (Co-ed Schools) – Champion
- BOCHK Outstanding Athlete Award (Girls, Table Tennis)
- Grantham Outstanding Student Athlete Award (Fencing)
- Australian Junior & Cadet Open (Darwin Cadet Girls Teams) – Champion
- All Hong Kong Schools Jing Ying Table Tennis Tournament (Girls Singles) – Champion
- Inter-School Table Tennis Competition (Div I, Girls B Grade) – Champion

Parent-Teacher Associations (PTAs)

We believe that while teachers are the main academic educators, a complete education requires significant contribution from the parents. We therefore strongly encourage parents to participate in their child's education, welcome their suggestions and encourage them to join the Parent-Teacher Associations.

The PTAs of the Primary School and the Secondary School are actively involved in school activities. Further studies talks, family picnics, seminars and workshops are held regularly to keep parents abreast of the progress of their children and provide them with useful tips on how to educate and communicate with them. A joint-PTA education talk is held every year in May to strengthen the connection between the PTAs of the Primary and the Secondary Schools. Parents contribute by offering their valuable time to assist in lunch supervision, educational outings, library work, professional talks, Outward Bound courses and photography at school functions.

家長教師會

我們相信成功的全人教育除依賴老師在學業上對學生悉心的教導外，家長的支持亦是不可或缺。因此，我們十分鼓勵家長參與子女的教育，歡迎各位家長提供意見，亦盼望他們參加家長教師會。

家教會定期舉辦升學講座、親子旅行、家長研討會及工作坊，幫助家長掌握子女的學習進度、如何有效教導子女及與子女溝通。每年五月更聯合舉辦教育講座，以促進中小學家教會的交流。中小學各家長教師會成立以來，幹事們均積極參與校內活動。不少熱心家長協助學校安排午餐、外展課程及校外體驗、參與圖書管理、主持專業講座及負責活動拍攝工作等。

Activities of PTAs of the Primary School and the Secondary School 中小學家教會活動簡介	
SPCCPS PTA 小學家教會	SPCC PTA 中學家教會
<p>AGM (Nov) 選舉及週年大會暨專題講座 (11月)</p> <p>Heifer Read to Feed Program (Dec-Feb) 小母牛「開卷助人」計劃 (12月至2月)</p> <p>Book Fair (Jan & Jul) 校內書展 (1月及7月)</p> <p>Family Picnic (Jan) 親子大旅行 (1月)</p> <p>Games Day & Sports Day (May) 初小遊戲日、高小運動會 (5月)</p> <p>Joint School Talk (May) 中、小學家教會聯合教育講座 (5月)</p> <p>General Knowledge Competition (Jun) 常識問答比賽 (6月)</p> <p>P.6 Graduation Activities (Nov-Jul) 小六畢業生活動 (11月至7月)</p> <p>P.1 Parents' Orientation (Aug) 小一新生家長日 (8月)</p>	<p>AGM (Oct) 選舉簡介會及週年大會 (10月)</p> <p>Parents' Gathering (Oct & Dec) 家長班級茶聚 (10月及12月)</p> <p>Further Studies Talk (Jan & Jun) 本地及海外大學升學講座 (1月及6月)</p> <p>Book Fair (Jan & Jun) 學生書展 (1月及6月)</p> <p>Education Talk (Mar) 行業講座 (3月)</p> <p>Joint School Talk (May) 中、小學家教會聯合教育講座 (5月)</p> <p>F.1 Parents' Orientation (Aug) 中一家長迎新日 (8月)</p>



Alumni Association

The St. Paul's Co-educational College Alumni Association (SPCCAA) was first established in 1921 in the name of "聖保羅舊生同學會" (at the time the School was called St. Paul's Girls' College). The Alumni Association was incorporated under the Hong Kong Companies Ordinance as a non-profit organization on 28 May 1965 under the name of "Saint Paul's Co-educational College Alumni Association Limited (聖保羅男女中學校友會有限公司)".

All of our past students are encouraged to join the Alumni Association to foster a lifelong intellectual and spiritual connection with our School and our fellow graduates. Globally, there are sizeable groups of alumni in many major cities around the world, meeting regularly to strengthen and renew their ties. As of June 2019, the Association boasts a membership of over 8,140.

The objectives of the Association are:

- (1) to promote a closer union among our members for the purpose of mutual assistance and promotion of interests;
- (2) to encourage co-operation between our members and our Schools;
- (3) to group our members into a civic-spirited body; and
- (4) to advance and promote charity and community services generally.

Over the years, members of the Alumni Association have worked tirelessly to fulfill the stated objectives of their Association. In addition to promoting fellowship among the members, the Alumni Association has contributed significantly to the development of the School in the areas of financial contribution, student support and enhancing the image of the School in the community at large. The members take great pride in ensuring that future generations of St. Paul's Co-educational College alumni continue to play a significant role in supporting the School and the community.

校友會

聖保羅男女中學校友會於 1921 年以「聖保羅舊生同學會」之名創立。其後於 1965 年 5 月 28 日按香港《公司條例》成立為「聖保羅男女中學校友會有限公司」，屬非牟利機構，名稱沿用至今。

我們鼓勵畢業同學加入校友會，與母校及其他校友建立密切的聯繫，定期進行學術交流並保持長久的友誼。我們的校友組織遍佈全球多個主要城市，各地校友定期舉行聯誼聚會，互相瞭解近況，加強連繫。截至 2019 年 6 月，校友會之會員數目已逾 8,140 人。

校友會的宗旨為：

- (一) 促進校友之間的聯繫，互相扶持及推廣團體活動；
- (二) 增進校友與母校溝通合作；
- (三) 提倡團隊精神及公民意識；
- (四) 舉辦慈善活動及社會服務。

多年來，校友會會員一直孜孜不倦，向着上述目標邁進。除了努力促進彼此間的友誼，校友會亦於不同範疇落力支持學校發展，不單提供財政資助及學生支援，更在社區層面上提升學校形象。聖保羅男女中學校友致力確保每一位學弟學妹，在未來都得以在學校及社區中繼續扮演重要角色，而這一直是本校校友引以為傲的目標。



Chairman 主席	Dr Moses Cheng 鄭慕智博士
Vice-Chairman 副主席	Dr Michael HH Mak 麥海雄博士
Hon Secretary 名譽秘書	Ms Michelle Chow 周恩惠律師
Hon Treasurer 名譽司庫	Mr Stephen KW Yiu 姚建華先生
Supervisor of Secondary School and Primary School 中學及小學校監	Dr Chien Lee 利乾博士
Principal of Secondary School 中學校長	Mr Poon Siu Chi 潘紹慈先生
Council Members 其他成員	Mr Willy KW Ngai 魏國威先生 Mr Bernard PH Auyang 歐陽伯康先生 Ms Teresa MY Yang 楊敏賢女士 Dr Rocco SK Yim 嚴迅奇博士 Dr Philip WT Leong 梁弘道醫生 The Revd Canon Peter Douglas Koon 管浩鳴法政牧師 Mr John KH Li 李國謙先生 Mr Joey Fan 范玟賢先生 The Revd Canon Dr Pang Pui Kong Thomas 彭培剛法政牧師 Dr Cheung Ting Kin 張鼎堅醫生



Ms Lucilla Leung Lai Mei, Headmistress
St. Paul's Co-educational College Primary School

聖保羅男女中學附屬小學校長
梁麗美女士

Mr Poon Siu Chi, Principal
St. Paul's Co-educational College

聖保羅男女中學校長
潘紹慈先生

*Building on Our Meritorious Tradition to Establish a
New Educational Frontier for Future Generations*

秉承優良傳統

開拓嶄新領域

培育卓越人才



Contents 目錄

Message from the Principal 校長的話	1
Vision and Mission 辦學理念及教育使命	2
History and Development 學校歷史及發展	3
Christian Education and Pastoral Care 基督教教育及牧養	6
Direct Subsidy Scheme and Through-train Education 直接資助計劃及升中一條龍	7
Teaching and Learning 教與學	
Staff Profile 師資	8
Medium of Instruction & Class Structure 教學語言及班級編制	9
Curriculum — Primary School 小學課程	10
Curriculum — Secondary School 中學課程	12
IB Diploma Programme 國際文憑課程	14
Enrichment and Gifted Programmes 增潤及資優課程	15
Other Learning Experiences 其他學習經歷	16
Counselling on Further Studies 升學輔導	22
Mentor Programme 師友計劃	23
Admissions and Scholarships 入學申請及獎學金	24
Fee Remission and Financial Aid 學費減免及其他財政資助	26
Achievements and Awards 傑出表現及獎項	28
SPCC Family 聖保羅架構	30
College Council 校董會	32

St. Paul's Co-educational College
聖保羅男女中學

Address 地址： 33 MacDonnell Road, Hong Kong 香港麥當勞道三十三號
Tel 電話： 2523 1187
Fax 傳真： 2877 0442
Website 網址： www.spcc.edu.hk

St. Paul's Co-educational College Primary School
聖保羅男女中學附屬小學

Address 地址： 11 Nam Fung Path, Wong Chuk Hang, Hong Kong 香港黃竹坑南風徑十一號
Tel 電話： 2526 1882
Fax 傳真： 2526 2133
Website 網址： www.spccps.edu.hk